

- Marjanović, M. (2010): CROPOS hrvatski pozicijski sustav, Ekscentar, 12, 28–34.
- Pribečević, B., Đapo, A., Miljković, V., Babić, L., Vela, E., Kordić, B. (2011): Trodimenzionalna geodetska izmjera za potrebe geodinamičkih i geoloških istraživanja Staroga grada Modruša, Modruški zbornik, 4–5, 159–182.
- Racetin, I. (2013): Temeljna topografska baza podataka STOKIS-a, Geodetski list, 3, 191–200.

Nedjeljko Frančula

GEOPROSTORNO OBAVJEŠTAVANJE

Za englesku sintagmu *geospatial intelligence* predložio sam u rubrici Terminologija Geodetskog lista hrvatski izraz *geoprostorna inteligencija* (Frančula 2015). Međutim, u kontekstu koji ta sintagma ima u engleskom jeziku predloženi hrvatski izraz nije adekvatan. Riječ *intelligence* osim inteligencija, u engleskom, u kombinaciji sa *service*, *department*, *agency* ili *data* znači obavještajna služba, obavještajni odjel, obavještajna agencija ili obavještajni podaci. Stoga je za *geospatial intelligence* adekvatan hrvatski izraz *geoprostorno obavještavanje*.

O geoprostornom obavještavanju objavljen je detaljan članak u novom broju časopisa Kartografija i geoinformacije (Tandarić 2015). Autor članka je u inačici na hrvatskom jeziku ostavio sintagmu na engleskom *geospatial intelligence*. Uređujući članak izvršni urednik prof. dr. sc. Miljenko Lapaine promijenio je u hrvatskoj inačici *geospatial intelligence* u geoprostorno obavještavanje. Stoga sve one koje ta problematika detaljnije zanima upućujem na citirani članak mr. sc. Nevena Tandarića.

Literatura

- Frančula, N. (2015): Geoprostorna inteligencija i masovna podrška, Geodetski list, 3, 228.
- Tandarić, N. (2015): Geospatial Intelligence: A Review of the Discipline in the Global and Croatian Contexts / Geoprostorno obavještavanje: osvrt na disciplinu u globalnom i hrvatskom kontekstu, Kartografija i geoinformacije, Vol. 14, No. 23, 38–49.

Nedjeljko Frančula